

# **LUMIS 40W RGB**



**Anleitung** auf Deutsch **Manual** in English



# Inhalt

Vor dem ersten Gebrauch 4
Bestimmungsgemäßer Gebrauch 4
Zeichenerklärung 4
Sicherheitshinweise 5
Warnhinweise für Akkus
Vorsichtsmaßnahmen
Lieferumfang
Produktübersicht 9
Bedienung
Technische Daten
Entsorgung
Konformität

# Content

Before the First Use
Intended use
Explanation of Symbols
Safety Instructions
Battery Warnings
Precautions
What's in the Box
Product Overview 2
Operation
Technical Data
Disposal
Conformity

Bitte lesen Sie vor dem ersten Gebrauch die Bedienungsanleitung und die Sicherheitshinweise aufmerksam durch

Bewahren Sie die Bedienungsanleitung zusammen mit dem Gerät für den späteren Gebrauch auf. Sollten andere Personen dieses Gerät nutzen, so stellen Sie ihnen diese Anleitung zur Verfügung. Wenn Sie das Gerät verkaufen, gehört diese Anleitung zum Gerät und muss mitgeliefert werden.

# Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Dieses Gerät ist nur als Foto- und Videobeleuchtung konzipiert. Es darf nicht zu anderen Zwecken und insbesondere nicht zur häuslichen Raumbeleuchtung verwendet werden.

# Zeichenerklärung

Die folgenden Symbole werden in dieser Bedienungsanleitung, auf dem LED-Licht oder auf der Verpackung verwendet.



Mit diesem Symbol aekennzeichnete Produkte erfüllen alle maßgeblichen Gemeinschaftsvorschriften des Europäischen Wirtschaftsraumes.



Mit diesem Zeichen gekennzeichnete Produkte werden mit Gleichstrom betrieben.

### Sicherheitshinweise

- Schließen Sie das Produkt nur dann an, wenn die Netzspannung der Steckdose oder des USB-Eingangs mit den Angaben auf dem Typenschild auf der Rückseite des Produkts übereinstimmt.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es sichtbar beschädigt ist oder wenn das Kabel defekt ist.
- Nur das mitgelieferte USB-C-Kabel benutzen.
- Wenn das Produkt oder das Zubehör beschädigt ist, muss es durch den Hersteller, dessen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ausgetauscht bzw. repariert werden, um Gefährdungen zu vermeiden.
- Das Gehäuse darf nicht geöffnet und Reparaturen dürfen ausschließlich von einem Fachmann ausgeführt werden. Wenden Sie sich hierzu an eine Fachwerkstatt. Bei Reparaturen durch den Benutzer, unsachgemäßem Anschluss oder Fehlbedienung werden jegliche Haftung und alle Gewährleistungsansprüche ausgeschlossen.
- Stecken Sie keine Gegenstände in das Produkt.
- Das Produkt während des Betriebs nicht unbeaufsichtigt lassen.
- Schützen Sie das Produkt vor Feuchtigkeit. Berühren Sie es nicht mit nassen/feuchten Händen und tauchen Sie es nicht unter Wasser.
- Dieses Produkt ist nicht wasserdicht! Benutzen Sie dieses
- Produkt nicht im Regen oder in nassen Umgebungen.
- Öffnen oder beschädigen Sie den Akku nicht, schließen Sie ihn nicht kurz, überbrücken Sie ihn nicht und setzen Sie ihn nicht zu einem anderen Zweck ein.

- Halten Sie den Akku fern von Kindern und Tieren, offenem Feuer und Flüssigkeiten und setzen Sie ihn nicht Temperaturen höher als 50 °C aus. Beachten Sie darüber hinaus die Hinweise zur
- Pflege des Akkus in dieser Bedienungsanleitung.

  Nutzen oder lagern Sie das Gerät nicht bei hohen Temperaturen oder in geschlossenen Räumen mit direkter Sonneneinstrahlung und laden Sie währenddessen nicht den Akku. Bei Umgebungstemperaturen von mehr als 45 °C sollte das Produkt nicht mehr genutzt werden.
- Nutzen Sie das Gerät nicht in der Nähe von brennbaren Gasen oder Flüssigkeiten. da dies zu Explosionen führen kann.
- Richten Sie das Produkt nicht auf Auto-, Bus-, Fahrrad-, Motorradfahrer oder Zugführer während der Fahrt. Der Fahrer kann
  geblendet werden und so einen Unfall verursachen. Dieses gilt
  auch für nicht aufgeführte Personen oder Gruppen, wenn durch
  eine mögliche Blendung ein Unfall verursacht werden könnte.
- Leuchten Sie nicht direkt in die Augen von Personen und Tieren, da dies zu Schädigungen der Netzhaut, Sehstörungen und sogar zur Erblindung führen kann.
- Das Gerät ist Kein Spielzeug. Halten Sie das Gerät, Zubehörteile und die Verpackungsmaterialien von Kindern und Tieren fern, um Unfällen und Erstickung vorzubeugen.
- Sorgen Sie für ausreichende Belüftung während des Betriebs. Das Gerät niemals abdecken.
- Wenn Sie das Produkt an eine andere Person veräußern, geben Sie auch diese Bedienungsanleitung an diese Person weiter.

**Hinweis:** Nur zur Beleuchtung für fotografische Zwecke. Nicht für die dauerhafte Raumbeleuchtung geeignet.

#### Warnhinweise für Akkus

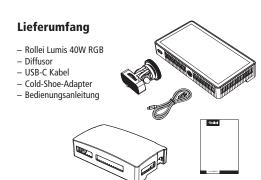
- Demontieren, schlagen oder durchstechen Sie den Akku nicht, achten Sie darauf, den Akku nicht kurzzuschließen. Setzen Sie den Akku keinen Orten mit hohen Temperaturen aus. Verwenden Sie den Akku nicht weiter, falls er ausläuft oder sich ausdehnt.
- Immer über das System aufladen. Falls der Akku durch einen falschen Typen ersetzt wird, besteht Explosionsgefahr.
- Halten Sie den Akku von Kindern und Tieren fern.
- Akkus können explodieren, wenn sie einem offenen Feuer ausgesetzt werden. Werfen Sie Akkus nie ins Feuer.
- Entsorgen Sie verbrauchte Akkus gemäß den örtlichen Vorschriften.
- Vor der Entsorgung des Gerätes ist der Akku zu entnehmen und gesondert zu entsorgen.

### Vorsichtsmaßnahmen

- Laden Sie den Akku vollständig auf und entfernen Sie anschließend das USB-Kabel.
- Wurde das Produkt für einen längeren Zeitraum nicht mehr genutzt, laden Sie den Akku vor der erneuten Nutzung.
- Um die Akkulaufzeit zu verlängern, sollten Sie den Akku mindestens alle drei Monate laden.
- Dieses Produkt hat einen eingebauten, wiederaufladbaren Akku, der über eine bestimmte Laufzeit verfügt. Wenn dieser über einen bestimmten Zeitraum genutzt wurde, wird sich die Leistung des Akkus reduzieren. Dies ist völlig normal.
- Wird das Gerät in zu kalten oder zu heißen Umgebungstemperaturen genutzt, schaltet sich das Gerät automatisch ab.

### 8 Vorsichtsmaßnahmen

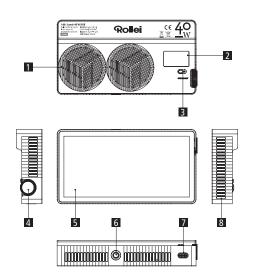
 Bitte lassen Sie das Produkt von einem autorisierten Kundendienst überprüfen, falls ein Problem auftritt. Es ist Ihnen nicht gestattet, das Produkt bei Fehlfunktionen zu demontieren.
 Andernfalls erlischt Ihre Garantie



#### **Produktübersicht**

- 1 Kühlungs-Ventilator
- 2 Display
- 3 Ein- / Ausschalter
- 4 Einstellrad

- 5 LEDs
- 6 1/4"-Zoll-Gewinde
- 7 USB-C-Anschluss
- 8 Lüftungsschlitze



#### **Aufladen**

10

Der Ladestatus des Akkus wird im Display [2] angezeigt. Wahrend des Aufladens verändern sich die Ladebalken der digitalen Akkuanzeige. Der Akku ist komplett aufgeladen, wenn alle Leuchten der digitalen Akkuanzeige durchgängig leuchten.

#### Hinweis:

 Bitte verwenden Sie nur das mitgelieferte USB-Kabel für das Laden des Gerätes. Ansonsten besteht die Gefahr von Feuer oder Stromschlägen.

#### Einschalten / Ausschalten

- Schieben Sie den Ein- / Ausschalter [3] nach rechts um das
  I FD-I icht einzuschalten
- Schieben Sie den Ein- / Ausschalter [3] nach links um das LED-Licht auszuschalten.

#### Modus wechseln

- Drücken, und halten Sie das Einstellrad [4] für zwei Sekunden gedrückt, um zwischen den einzelnen Modi zu wechseln.
- Wechseln Sie zwischen: Bi-Color (CCT), RGB-Modus (HSV) und Effekt-Modus (FX).

#### Bi-Color-Modus (CCT)

- Drücken Sie das Einstellrad [4] im CCT Modus, um zwischen der Farbtemperatur und der Helligkeit zu wechseln.
- Drehen Sie das Einstellrad [4] nach oben oder unten, um die Farbtemerperatur zwischen 2.500 und 9.000 Kelvin oder die Helligkeit zwischen 0 – 100% einzustellen.

## **Bedienung**

#### **RGB-Modus (HSV)**

- Drücken Sie das Einstellrad [4] im HSV Modus, um zwischen Sättigung. Helligkeit und dem Farbton zu wechseln.
- Drehen Sie das Einstellrad [4] nach oben oder unten, um die Sättigung (SAT) zwischen 0 100%, den Farbton (HUE) zwischen 0 359° oder die Helligkeit (INT) zwischen 1 100% einzustellen.

#### Effekt-Modus (FX)

- Drücken Sie das Einstellrad [4] im FX Modus, um zwischen der Effekt Einstellung und der Hellligkeit zu wechseln.
- Drehen Sie das Einstellrad [4] nach oben oder unten, um die Effekte zu wechseln oder die Helligkeit zwischen 0 – 100% einzustellen

### Es gibt 24 verschiedene Effekte:

1	TV	13	Rot Stroboskop
2	Polizei	14	Grün Stroboskop
3	Alarm	15	Blau Stroboskop
4	Krankenwagen	16	Blitz
5	Feuerwehr	17	Bi-Color Wechsel
6	Kino	18	Bi-Color schnell
7	RGB Wechsel	19	SOS
8	Pulsieren	20	Sonnenaufgang
9	Kerze	21	Gewitter
10	Kalt	22	Wolke
11	Party	23	Feuerwerk
12	RGB Stroboskop	24	Defekte Glühbirne

#### 2 Technische Daten

Anzahl I FDs 248 (128 Bi-Color-, 120 RGB-LEDs) Leistung 40.0 W **Farbtemperatur** 2.500 - 9.000 K Farbnuancen 360 RGB-Farben, einstellbare Sättigung Color Rendering 97+ Index (CRI) Television Lighting 97 +Consistency Index (TLCI) Leistungsregelung Stufenlos einstellbar. 1 - 100% in 1%-Schritten Beleuchtungsstärke 3.200 K, 0,5 m, 5.044 lx ohne Diffusor 4.500 K, 0.5 m, 5.493 lx 5.500 K. 0.5 m. 5.645 lx

3.200 K, 1,0 m, 1.406 lx 4.500 K, 1,0 m, 1.516 lx 5.500 K, 1,0 m, 1.566 lx 3.200 K, 1,5 m, 663 lx 4.500 K, 1,5 m, 711 lx 5.500 K, 1,5 m, 726 lx

Änderungen von Design und technischen Daten bleiben vorbehalten und bedürfen keiner Ankündigung.

# **Technische Daten**

Beleuchtungsstärke mit Diffusor	3.200 K, 0,5 m, 2.103 lx 4.500 K, 0,5 m, 2.294 lx 5.500 K, 0,5 m, 2.374 lx 3.200 K, 1,0 m, 524 lx 4.500 K, 1,0 m, 567 lx 5.500 K, 1,0 m, 584 lx 3.200 K, 1,5 m, 270 lx 4.500 K, 1,5 m, 289 lx 5.500 K, 1,5 m, 297 lx
Lichteffekte	24
Beleuchtungswinkel	70°
Stromversorgung	Lithium-lonen-Akku (7,4 V / 3.350 mAh / 24,79 Wh),
Lautstärke Lüfter	36,7 dBA (100 % Helligkeit, 1,0 m)
Anschlüsse	USB-C-Anschluss, 1/4-Zoll-Anschluss, Cold- Shoe-Anschluss, Cold-Shoe-Adapter mit 1/4-Zoll-Anschluss
Eingang	USB-C-Eingang: PD 3.0 5,0 V / 9,0 V / 12,0 V / 15,0 V / 20,0 V 5,0 A (100,0 W max.) QC 5,0 V / 9,0 V / 12,0 V 2,0 A (24,0 W max.)
Akkuladezeit	Ca. 80 Min. Schnellladung max. 18,0 W
Akkulaufzeit	Ca. 38 Min. (100 % Leistung)
Betriebstemperatur	-10 − 45 °C
Maße   Gewicht	15,3 x 8,2 x 2,8 cm I 263 g
Lieferumfang	Rollei Lumis 40W RGB, Diffusor, USB-C Kabel, Cold-Shoe-Adapter, Anleitung

# 4 Entsorgung



Entsorgen Sie die Verpackung sortenrein. Nutzen

Sie dafür die örtlichen Möglichkeiten zum Sammeln von
Papier, Pappe und leichten Verpackungen (anwendbar
in der Europäischen Union und anderen europäischen
Staaten mit Systemen zur getrennten Sammlung von
Wertstoffen).



Geräte, die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind, dürfen nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden! Sie sind gesetzlich dazu verpflichtet, Altgeräte getrennt vom Hausmüll zu entsorgen. Informationen zu Sammelstellen, die Altgeräte kostenlos entgegennehmen, erhalten Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.



Batterien und Akkus dürfen nicht in den Hausmüll!
Als Verbraucher sind Sie gesetzlich verpflichtet, alle Batterien und Akkus, unabhängig davon, ob sie Schadstoffe\* enthalten oder nicht, einer Umweltgerechten Entsorgung zuzuführen. Akkus und Batterien sind deshalb mit dem nebenstehenden Zeichen versehen. Informieren Sie sich hierzu bei Ihrem Händler, oder wenden Sie sich an Rückgabe- und Sammelstellen in Ihrer Gemeinde.

<sup>\*</sup>gekennzeichnet mit: Cd = Cadmium, Hg = Quecksilber, Pb = Blei

#### Konformität

Hiermit erklärt die Rollei GmbH & Co. KG, dass dieses Gerät "Rollei LUMIS 40W RGB" den folgenden Richtlinien entspricht:

2011/65/EG RoHs-Richtlinie 2014/30/EU EMV-Richtlinie



Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: www.rollei.de/egk/lumis40wrab

Rollei GmbH & Co. KG In de Tarpen 42 22848 Norderstedt Deutschland

#### Before the First Use

Please read the operating instructions and the safety instructions carefully before using the device for the first time. Keep the operating instructions together with the device for future use. If you pass on the device to a third party, this manual is part of the device and must be supplied with the device.

### Intended use

This unit is designed for use as photo and video lighting only. It must not be used for other purposes and in particular not for domestic room lighting.

# **Explanation of Symbols**

The following symbols are used in this manual, on the LED light or on the packaging.



Products marked with this symbol comply with all relevant community regulations of the European Economic Area.



Products marked with this symbol are operated with direct current.

# Safety Instructions

- Only connect the product if the mains voltage of the socket or the USB input corresponds to the information on the type plate on the back of the product.
- Do not use the product if it is visibly damaged or if the cable is defective
- Use only the USB-C cable supplied.
- If the product or accessories are damaged, they must be replaced or repaired by the manufacturer, its customer service or a similarly qualified person in order to avoid hazards.
- The housing must not be opened and repairs may only be carried out by a specialist. To do this, contact a specialist workshop. In the event of repairs by the user, improper connection or incorrect operation, all liability and warranty claims are excluded.
- Do not insert any objects into the product.
- Do not leave the product unattended during operation.
- Protect the product from moisture. Do not touch it with wet / damp hands or submerge it in water.
- This product is not waterproof! Do not use this product in the rain or in wet areas.
- Do not open, damage, short circuit, bypass, or use the battery for any other purpose.
- Keep the battery away from children and animals, open flames and liquids and do not expose it to temperatures higher than
   °C. In addition, observe the information on caring for the battery in these operating instructions.

# 18 Safety Instructions

- Do not use or store the device at high temperatures or in closed rooms with direct sunlight and do not charge the battery during this time. The product should no longer be used at ambient temperatures of more than 45 °C.
- Do not use the device in the vicinity of flammable gases or liquids, as this can lead to explosions.
- Do not point the product at drivers of cars, buses, bicycles, motorcyclists, or train drivers while driving. The driver can be blinded and cause an accident. This also applies to persons or groups not listed if an accident could be caused by possible glare.
- Do not point the product directly into the eyes of people or animals, as this can damage the retina, impair vision and even lead to blindness.
- The device is not a toy. Keep the device, accessories and packaging materials away from children and animals to prevent accidents and suffocation.
- Provide adequate ventilation during operation. Never cover the device.
- If you sell the product to someone else, give up also pass these operating instructions on to this person.

**Note:** For lighting for photographic purposes only. Not suitable for permanent room lighting.

# **Battery Warnings**

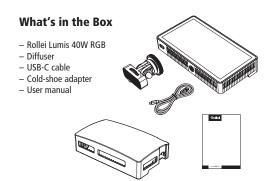
- Do not disassemble, hit or puncture the battery, be careful not to short-circuit the battery. Do not expose the battery to places with high temperatures. Do not continue to use the battery if it leaks or expands.
- Always charge through the system. If the battery is replaced with the wrong type, there is a risk of explosion.
- Keep the battery away from children and animals.
- Batteries can explode if exposed to an open fire. Never throw batteries into a fire.
- Dispose of used batteries according to local regulations.
- Before disposing of the appliance, remove the battery and dispose of it separately.

#### **Precautions**

- Fully charge the battery, then disconnect the USB cable.
- If the product has not been used for a long period of time, charge the battery before using it again.
- To extend the battery life, you should charge the battery at least every three months.
- This product has a built-in, rechargeable battery that has a specific run time. If this has been used for a certain period of time, the performance of the battery will be reduced. This is normal.
- If the device is used in too cold or too hot ambient temperatures, the device switches off automatically.

## O Precautions

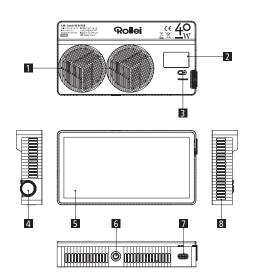
 Please have the product checked by an authorized service center if a problem occurs. You are not permitted to dismantle the product if it malfunctions. Otherwise your guarantee will be void



### **Product Overview**

- Coolingfan
- 2 Display
- 3 On / off switch
- 4 Control dial

- 5 LEDs
- 6 1/4" thread
- 7 USB-C port
- Ventilation slits



#### Charging

The battery charge status is indicated on the display [2]. During charging, the charging bars of the digital battery display change. The battery is fully charged when all the lights on the digital battery display are lit continuously.

#### Note:

Please use only the supplied USB cable to charge the device.
 Otherwise, there is a risk of fire or electric shock.

## Switching on/off

- Slide the On / off switch [3] to the right to switch on the LED light.
- Slide the On / off switch [3] to the left to switch off the LED light.

#### **Changing modes**

- Press and hold the control dial [4] for two seconds to switch between the individual modes.
- You can switch between: Bi-Color (CCT), RGB mode (HSV) and Effect mode (FX).

#### Bi-color mode (CCT)

- Press the setting wheel [4] in CCT mode to switch between color temperature and brightness.
- Turn the setting wheel [4] up or down to set the color temperature between 2,500 and 9,000 Kelvin or the brightness between 0 100%.

## **Bedienung**

#### RGB mode (HSV)

- Press the control dial [4] in HSV mode to switch between saturation, brightness and hue.
- Turn the control dial [4] up or down to adjust the saturation (SAT) between 0 – 100%, the hue (HUE) between 0 – 359° or the brightness (INT) between 1 – 100%.

#### Effect mode (FX)

- Press the command dial [4] in FX mode to switch between the effect setting and the brightness.
- Turn the command dial [4] up or down to change the effects or adjust the brightness between 0 – 100%.

#### There are 24 different effects:

1	TV	13	Red stroboscope
2	Police	14	Green stroboscope
3	Alarm	15	Blue stroboscope
4	Ambulance	16	Flash
5	Fire brigade	17	Bi-color change
6	Cinema	18	Bi-Color fast
7	RGB change	19	SOS
8	Pulsating	20	Sunrise
9	Candle	21	Thunderstorm
10	Cold	22	Cloud
11	Party	23	Fireworks
12	RGB stroboscope	24	Defective light bulb

## 24 Technische Daten

Number of LEDs	248 (128 bi-colour, 120 RGB LEDs)
Power	40,0 W
Colour temperature	2,500 – 9,000 K
Colour shades	360 RGB colours, adjustable saturation
Colour rendering index (CRI)	97+
Television lighting consistency index (TLCI)	97+
Power control	Infinitely adjustable, 1 – 100% in 1 % steps
Illuminance without diffuser	3,200 K, 0.5 m, 5,044 lx 4,500 K, 0.5 m, 5,493 lx 5,500 K, 0.5 m, 5,645 lx 3,200 K, 1.0 m, 1,406 lx 4,500 K, 1.0 m, 1,516 lx 5,500 K, 1.0 m, 1,566 lx 3,200 K, 1.5 m, 663 lx 4,500 K, 1.5 m, 711 lx 5,500 K, 1.5 m, 726 lx

Design and technical data are subject to change without notice.

# **Technische Daten**

Illuminance with diffuser	3,200 K, 0.5 m, 2,103 lx 4,500 K, 0.5 m, 2,294 lx 5,500 K, 0.5 m, 2,374 lx 3,200 K, 1.0 m, 524 lx 4,500 K, 1.0 m, 567 lx 5,500 K, 1.0 m, 584 lx 3,200 K, 1.5 m, 270 lx 4,500 K, 1.5 m, 289 lx 5,500 K, 1.5 m, 297 lx	
Lighting effects	24	
Lighting angle	70°	
Power supply	Lithium-ion battery (7.4 V / 3,350 mAh / 24.79 Wh),	
Fan volume	36.7 dBA (100% brightness, 1.0 m)	
Connectors	USB-C port, 1/4" port, cold shoe port, cold shoe adapter with 1/4" port	
Input	USB-C Input: PD 3.0 5.0 V / 9.0 V / 12.0 V / 15.0 V / 20.0 V 5.0 A (100.0 W max.) QC 5.0 V / 9.0 V / 12.0 V 2.0 A (24.0 W max.)	
<b>Battery charging time</b>	Approx. 80 min. fast charge max. 18.0 W	
Battery life	Approx. 38 min, (100% power)	
Operating temperature -10 – 45°C		
Dimensions   Weight	15.3 x 8.2 x 2.8 cm I 263 g	
What's in the box	Rollei Lumis 40W RGB, diffuser, USB-C	

cable, cold shoe adapter, user manual

## Disposal



Dispose of the packaging according to its type. Use the local possibilities for collecting paper, cardboard and other materials. (Applicable in the European Union and other European countries with systems for the separate collection of recyclable materials.)



Devices that are marked with this symbol must not be disposed of with household waste! You are legally obliged to dispose of old devices separately from to dispose of household waste. Information on collection points that accept old appliances free of charge can be obtained from your local authority or town council.



Batteries and rechargeable accumulators must not be disposed of in household waste! As a consumer you are legally obliged to dispose of all batteries and accumulators, whether they contain harmful substances\* or not, to be disposed of in an environmentally sound manner. Accumulators and batteries are therefore marked with the symbol shown opposite. For more information, contact your dealer or contact return and collection points in your community.

<sup>\*</sup>marked with: Cd = Cadmium, Hg = Mercury, Pb = Lead

# Conformity

Rollei GmbH & Co. KG hereby declares that the "Rollei LUMIS 40W RGB" device complies with the following directives:

2011/65/EC RoHs directive 2014/30/EU EMC directive



The full text of the EU declaration of conformity is available at the following Internet address: www.rollei.com/egk/lumis40wrgb

Rollei GmbH & Co. KG In de Tarpen 42 D-22848 Norderstedt Germany



Rollei GmbH & Co. KG In de Tarpen 42 D-22848 Norderstedt

**Service Hotline:** +49 40 270750277

f/rollei.foto.de

@ rollei\_de

Item No.: 23162